

ALLGEMEINE VERTRAGSBEDINGUNGEN

PRÄAMBEL

Die nachstehenden Geschäftsbedingungen gelten für unseren Geschäftsverkehr mit Unternehmen, juristischen Personen des öffentlichen Rechts oder öffentlich rechtlichen Sondervermögen im Sinne des § 310 Abs. 1 BGB. Abweichende Bestimmungen und Nebenabreden sind nur gültig, wenn sie von uns schriftlich bestätigt worden sind.

EIGENTUMSVORBEHALT

Der Liefergegenstand bleibt bis zur vollständigen Bezahlung Eigentum von ERWEKA. Bei Zahlungsverzug ist ERWEKA berechtigt, den Kaufgegenstand zurückzufordern. Ein Rücktritt vom Vertrag liegt in derartigen Fällen jedoch nur bei ausdrücklicher schriftlicher Rücktrittserklärung vor.

Wiederverkäufer sind berechtigt, den Kaufgegenstand im Rahmen seines ordnungsgemäßen Geschäftsganges weiter zu veräußern. In diesem Falle tritt er jedoch bereits jetzt sämtliche Forderungen, die ihm aus der Weiterveräußerung erwachsen, bis zur Höhe des Rechnungsbetrages einschließlich MwSt. an ERWEKA ab und erteilt auf Verlangen alle zum Forderungseinzug notwendigen Informationen.

HAFTUNG FÜR MÄNGEL

ERWEKA ist zur Lieferung frei von Sach- und Rechtsmängeln verpflichtet. Sollten dennoch Mängel bei Gefahrübergang vorhanden sein, so wird ERWEKA nach eigener Wahl nachbessern oder Ersatzlieferung leisten.

Die vorstehende Mängelhaftung gilt, sofern nicht gesetzliche Vorschriften zwingend längere Fristen vorschreiben für 12 Monate nach Gefahrübergang, bei von ERWEKA gelieferten Computern, Druckern und Thermometern für 6 Monate. Glasware und Druckmessdosen sind von der Gewährleistung ausgeschlossen.

SCHADENERSATZ UND FOLGESCHÄDEN

Die Geltendmachung von Schadenersatzansprüchen ist ausgeschlossen, soweit diese nicht auf vorsätzlich oder grob fahrlässiger Pflichtverletzung oder vorsätzlich oder fahrlässig herbeigeführter Verletzung des Lebens des Körpers oder Gesundheit bestehen.

Schäden, die nicht an den Liefergegenstand selbst, sondern an anderen Rechtsgütern oder infolge Produktionsstillstand, entgangenen Gewinns, Nutzungsausfall, Vertragseinbußen oder infolge von anderen Nachteilen entstehen, sind ausgeschlossen, soweit dies gesetzlich möglich ist.

GENERAL BUSINESS CONDITIONS

PREAMBLE

The following terms and conditions are applicable to business transactions with companies, legal entities under public law or special funds under public law in terms of Sec. 310 (1) BGB (German Civil Code). Deviating regulations and subsidiary agreements are effective only if such have been confirmed by us in writing.

RETENTION OF TITLE

The delivery object remains the property of ERWEKA until payment in full. In case of delay of payment, ERWEKA is authorized to claim back the object of purchase. However, a rescission from the agreement is possible in such cases only with express written declaration of rescission.

Resellers are authorized to dispose of the Purchase Object within the scope of its proper course of business. In such a case, however, the Buyer herewith already assigns any and all claims arising from such disposal, up to the invoice amount to include value-added tax, to ERWEKA and shall disclose any and all information required for the assertion of such claim(s).

LIABILITY FOR DEFECTS

ERWEKA is obligated to provide delivery free from defects of quality and title. If, however, defects exist at the time of transfer of risk, ERWEKA has the choice to either provide repair or provide replacement delivery.

Unless longer terms are mandated by legal stipulations, the above liability for defects is applicable for 12 months after transfer of risk; for computers, printers, and thermometers delivered by ERWEKA for 6 months. Glassware and pressure cells are excluded from the guarantee.

COMPENSATION AND SUBSEQUENT DAMAGES

The assertion of compensation for damages is excluded unless such are based on premeditated or grossly negligent breach of duty or premeditated or grossly negligent manipulation of danger to life, body, or health.

Damages incurred to other legally protected interests or due to production stand-still, loss of profits, loss of use, contractual losses or due to other disadvantages but not on the object of delivery itself, are excluded insofar as legally permissible.

ERWEKA GmbH
Pittlerstraße 45
63225 Langen
Tel: +49 6103 92426-0
Fax: +49 6103 92426-999
Email: info@erweka.com
www.erweka.com

Geschäftsführer
Claudia Müller Werner
G. Müller
Amtsgericht Offenbach
HRB 2382
USt-Id.Nr.: DE
113545977

Bankdaten
Landesbank Baden-Württemberg IBAN:
DE 50 6005 0101 0001 3793 69 SWIFT:
SOLA DE ST 600
Postbank
IBAN: DE 89 5001 0060 0036 7606 09
SWIFT: PBNK DE FF

Frankfurter Sparkasse
IBAN: DE 39 5005 0201 0000 0173 84
SWIFT: HELA DE F1 822
Commerzbank
IBAN: DE 51 5054 0028 0499 6328 00
SWIFT: COBA DE FF 505

DATENSCHUTZ

Die Vertragsparteien erheben und verarbeiten personenbezogene Daten von Beschäftigten zur Erfüllung der abgeschlossenen Vertragsbeziehungen. Die ERWEKA erhebt und verarbeitet Daten von Beschäftigten des Vertragspartners ausschließlich für die Zwecke zu dem sie der ERWEKA überlassen wurde. Die Daten werden außerdem zur weiteren Pflege der Kundenbeziehungen verwendet, sofern der Betroffene nicht gem. Artikel 21 DS-GVO Abs. 3 diesem widerspricht

Die Verarbeitung und Speicherung von personenbezogenen Daten von Beschäftigten der ERWEKA sind durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen durch den Verantwortlichen sicherzustellen, sodass die Verarbeitung im Einklang mit den gesetzlichen Anforderungen erfolgt und der Schutz der Rechte der Betroffenen gewährleistet wird.

Gem. Artikel 15-18 und 21 der DS-GVO, sowie der §§ 34, 35 BDSG hat der Betroffene gegenüber dem Verantwortlichen **jederzeit das Recht auf Auskunft, Berichtigung, Löschung-Einschränkung und Widerspruch** seiner verarbeiteten personenbezogenen Daten.

ANWENDBARES RECHT

Der Vertrag unterliegt dem materiellen Recht der Bundesrepublik Deutschland, insbesondere dem Bürgerlichen Gesetzbuch. Die Anwendbarkeit des Übereinkommens der vereinten Nationen über Verträge über den internationalen Warenkauf (CISG) ist ausgeschlossen.

Gerichtsstand für alle Streitigkeiten aus dem zugrunde liegenden Vertragsverhältnis ist D-63065 Offenbach, soweit dies rechtswirksam vereinbart werden kann.

D-63225 Langen, April 2019

DATA PROTECTION

The contracting parties collect and processes personal data of employees in order to fulfill the concluded contractual relationships.

ERWEKA collects and processes data from employees of the contracting party exclusively for the purposes for which it was given to ERWEKA.

The data will also be used for the further maintenance of customer relations, unless the concerned person has not objected to this in accordance with Section 4.2. Article 21 of the General Data Protection Regulation (GDPR) paragraph 3.

The processing and storage of personal data of ERWEKA employees must be ensured by suitable technical and organisational measures through the controller, so that the processing is carried out in accordance with the legal requirements and the protection of the rights of the data subjects is guaranteed.

According to Articles 15-18 and 21 of GDPR, as well as §§ 34, 35 BDSG, the data subject has the **right** towards the controller to **Access, Rectification, Erasure, Restriction and Objection** of his processed personal data, **at any time**

APPLICABLE LAW

The contract is subject to substantive law of the Federal Republic of Germany, in particular the German Civil Code (BGB). The applicability of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) is excluded.

Court of jurisdiction for any and all disputes arising from the underlying contractual relation is D-63065 Offenbach, Germany, insofar as this can be stipulated with legal effect.

D-63225 Langen, April 2019

ERWEKA GmbH
Pittlerstraße 45
63225 Langen
Tel: +49 6103 92426-0
Fax: +49 6103 92426-999

Email: info@erweka.com
www.erweka.com

Geschäftsführer
Claudia Müller Werner
G. Müller

Amtsgericht Offenbach
HRB 2382
USt-Id.Nr.: DE
113545977

Bankdaten
Landesbank Baden-Württemberg IBAN:
DE 50 6005 0101 0001 3793 69 SWIFT:
SOLA DE ST 600

Postbank
IBAN: DE 89 5001 0060 0036 7606 09
SWIFT: PBNK DE FF

Frankfurter Sparkasse
IBAN: DE 39 5005 0201 0000 0173 84
SWIFT: HELA DE F1 822

Commerzbank
IBAN: DE 51 5054 0028 0499 6328 00
SWIFT: COBA DE FF 505